VERORDENING (EG) Nr. 1342/94 VAN DE COMMISSIE

van 10 juni 1994

tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2839/93 betreffende de bijzondere verkoop van interventieboter voor uitvoer naar de Republieken die als gevolg van de ontbinding van de Sowjetunie zijn ontstaan

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 804/68 van de Raad van 27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelprodukten (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 230/94 (2), en met name op artikel 6, lid 7,

Overwegende dat in Verordening (EEG) nr. 2839/93 van de Commissie van 18 oktober 1993 betreffende de bijzondere verkoop van interventieboter voor uitvoer naar de Republieken die als gevolg van de ontbinding van de Sowjetunie zijn ontstaan (3), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1114/94 (4), op grond van een afwijking van artikel 3 van het Protocol betreffende melkvet in het kader van de Algemene Overeenkomst betreffende Tarieven en Handel (GATT) is bepaald dat maximaal 66 500 ton boter aan deze Republieken wordt verkocht tegen prijzen die lager zijn dan de GATT-minimumprijs, waarbij tevens een verdeling van deze maximumhoeveelheid over de Lid-Staten is vastgesteld; dat voor deze verkoop een inschrijvingsprocedure wordt gevolgd waarbij de uiterste termijn voor de indiening van de biedingen is vastgesteld op 24 mei 1994; dat de douaneformaliteiten voor invoer tot verbruik in de betrokken Republieken uiterlijk op 31 augustus 1994 moeten worden vervuld om de termijnen die in de genoemde afwijking zijn vastgesteld, in acht te kunnen nemen;

Overwegende dat het Comité van het Protocol betreffende melkvet in het kader van de GATT heeft besloten de in artikel 3, lid 2, onder b), van dat Protocol vermelde GATT-minimumprijzen voor boter en boterconcentraat tot en met 4 mei 1995 te schorsen; dat het derhalve dienstig is de in de artikelen 2 en 8 van Verordening (EEG) nr. 2839/93 bedoelde termijnen te wijzigen en de maximumhoeveelheid en de verdeling daarvan over de Lid-Staten als bedoeld in artikel 1 van die verordening te schrappen zodat de verkoop van iets oudere boter die overeenkomstig artikel 6 van Verordening (EEG) nr. 804/68 is gekocht, voor uitvoer naar de Republieken die als gevolg van de ontbinding van de Sowjetunie zijn ontstaan, kan worden voortgezet;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelprodukten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EEG) nr. 2839/93 wordt als volgt gewijzigd:

1. Artikel 1, lid 1, wordt vervangen door:

   „1. Onder de in deze verordening vastgestelde voorwaarden wordt overgegaan tot de verkoop van boter met een vetgehalte van 82 % of meer die is aangekocht overeenkomstig artikel 6, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 804/68 en vóór 1 juli 1991 is ingeslagen.".

2. In artikel 2, leden 1 en 4, wordt de datum „24 mei 1994" vervangen door „24 januari 1995".

3. In artikel 8, lid 3, wordt de datum „31 augustus 1994" vervangen door „4 mei 1995".

4. De bijlage wordt vervangen door de bijlage bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 10 juni 1994.

Voor de Commissie

René STEICHEN

Lid van de Commissie

(1) PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 12.
(2) PB nr. L 30 van 3. 2. 1994, blz. 1.
(3) PB nr. L 260 van 19. 10. 1993, blz. 8.
(4) PB nr. L 122 van 17. 5. 1994, blz. 8.

BIJLAGE

Bericht van openbare inschrijving voor de verkoop, overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 2839/93, van boter in het bezit van de onderstaande interventiebureaus

Adressen van de betrokken interventiebureaus :

— Office belge de l'économie et de l'agriculture,
Secteur « produits et industries agricoles et alimentaires »,
Rue de Trèves, 82,
B-1040 Bruxelles
[tél. (32-2) 287 24 11, télex 24076/65567,
téléfax (2) 230 25 33]

Belgische Dienst voor Bedrijfsleven en Landbouw,
sector „landbouw- en voedingsprodukten en -industrieën",
Trierstraat 82,
B-1040 Brussel
(tel. (32-2) 287 24 11, telex 24076/65567,
telefax (2) 230 25 33)

— EF-Direktoratet,
Nyropsgade 26
DK-1780 København K
(tlf. (45) 33 92 70 00, telex 15137 EFDIR DK,
telefax (45) 33 92 69 48)

— Bundesanstalt für landwirtschaftliche Marktordnung (BALM),
Adickesallee 40,
Postfach 18 01 07,
D-60082 Frankfurt am Main
(Tel. (49) 69/156 40 ; Telex 411727,
Telefax (49) 69/156 47 90/791,
Teletex 699 76 24/33)

— Servicio Nacional de Productos Agrarios (SENPA),
Calle de la Beneficencia 8,
E-28004 Madrid
[tel. (34) 1 347 64 33, télex 23427 SENPA E,
telefax (34) 1 521 98 32]

— Office national interprofessionnel du lait et des produits laitiers (Onilait),
Division « marché intérieur »,
2, rue Saint-Charles,
F-75740 Paris Cedex 15
[tél. (33-1) 40 58 70 00, télex 200745,
télécopieur (33-1) 40 59 04 58]

— Department of Agriculture, Food and Forestry,
Intervention Unit,
Agriculture House,
Kildare Street,
IRL-Dublin 2
[tel. (353 1) 678 90 11, telex 93607 agri-ei,
telefax : (353 1) 661 62 63]

— Azienda di Stato per gli interventi nel mercato agricolo (AIMA),
Via Palestro 81,
I-00198 Roma
[tel. (39-6) 647 49 91, telex 613003/620331 AIMA (I),
telefax (39-6) 445 39 40]

— Voedselvoorzienings In- en Verkoopbureau,
Burgemeester Kessenplein 3, Postbus 960,
NL-6430 AZ Hoensbroek
[tel. (31 45) 23 83 83, telex 56396,
telefax (31 45) 22 27 35]

— Instituto Nacional de Intervenção e Garantia Agrícola (INGA),
Rua Camilo Castelo Branco, 45-1º
P-1000 Lisboa
[tel. (351-1) 53 71 72, telex 66207 INGAP P,
telefax (351-1) 522359]

— Intervention Board Executive Agency,
Fountain House,
2 Queens Walk, PO Box 69,
UK-Reading, Berks, RG1 7QW
[tel. (44) 734 58 36 26, telex 848302,
telefax (44) 734 58 36 26 ext. 2370]